

548475-2026 - Súťaž

Nemecko – Opravárske a údržbárske služby – Rahmenvertrag Wartung und Reparatur Großküchentechnik für den LVR

OJ S 151/2026 07/08/2026

Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim Služby

1. Kupujúci

1.1. Kupujúci

Úradný názov: LVR-Fachbereich Zentraler Einkauf und Dienstleistungen

E-mail: akif.tatoglu@lvr.de

Typ kupujúceho podľa právnych predpisov: Verejnoprávna inštitúcia pod kontrolou miestneho orgánu

Činnosť verejného obstarávateľa: Všeobecné verejné služby

2. Postup

2.1. Postup

Názov: Rahmenvertrag Wartung und Reparatur Großküchentechnik für den LVR

Opis: Rahmenvertrag für die Wartung und Reparatur von Großküchentechnik für alle Dienststellen des Landschaftsverbandes Rheinland

Identifikátor postupu: ccfc7825-cdbe-4a07-b057-373fe006d120

Interný identifikátor: Z011-2026-0036

Druh postupu: Verejná súťaž

Postup je zrýchlený: nie

2.1.1. Účel

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 50000000 Opravárske a údržbárske služby

2.1.2. Miesto plnenia

Mesto: Köln

PSC: 50679

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Köln, Kreisfreie Stadt (DEA23)

Krajina: Nemecko

2.1.4. Všeobecné informácie

Právny základ:

Smernica 2014/24/EÚ

vgv -

2.1.5. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Maximálny počet častí, za ktoré môže jeden uchádzač predložiť ponuky: 3

Podmienky zmluvy:

Maximálny počet častí, za ktoré môžu byť zmluvy zadané jednému uchádzačovi: 3

2.1.6. Dôvody na vylúčenie

Zdroje dôvodov na vylúčenie: Oznámenie, Súťažný podklad

Podobná situácia ako úpadok podľa vnútroštátneho práva:
Korupcia:
Účasť v zločineckej organizácii:
Dohody s inými hospodárskymi subjektmi s cieľom narušiť hospodársku súťaž:
Porušenie povinností v oblasti environmentálneho práva:
Pranie špinavých peňazí alebo financovanie terorizmu:
Podvod:
Detská práca a iné formy obchodovania s ľuďmi:
Platobná neschopnosť:
Porušenie povinností v oblasti pracovného práva:
Aktíva spravované likvidátorom:
Nepravdivé informácie, neposkytnutie informácií, neschopnosť predložiť požadované dokumenty alebo získanie dôverných informácií o tomto postupe:
Konflikt záujmov z dôvodu účasti na postupe obstarávania:
Priama alebo nepriama účasť na príprave tohto postupu obstarávania:
Závažné odborné pochybenie:
Predčasné ukončenie zmluvy, škody alebo iné porovnateľné sankcie:
Porušenie povinností v oblasti sociálneho práva:
Porušenie povinnosti platiť príspevky na sociálne zabezpečenie:
Pozastavené podnikateľské činnosti:
Porušenie povinnosti platiť dane:
Teroristické trestné činy alebo trestné činy spojené s teroristickými činnosťami:

5. Časť

5.1. Časť: LOT-0001

Názov: Regional-Los Nord

Opis: Rahmenvertrag über die Reparatur und Wartung von Großküchentechnik für die Dienststellen und Einrichtungen des Landschaftsverbandes Rheinland

Interný identifikátor: LOT-0001

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 50000000 Opravárske a údržbárske služby

Možnosti:

Popis možností: Die Rahmenverträge können durch den Auftraggeber mit einer Laufzeit von 12 Monaten zweimal verlängert werden.

5.1.2. Miesto plnenia

Mesto: Köln

PSC: 50667

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Köln, Kreisfreie Stadt (DEA23)

Krajina: Nemecko

5.1.3. Predpokladané trvanie

Dátum začatia: 01/12/2026

Dátum konca trvania: 30/11/2030

5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 2

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Je povinné uviesť mená a odbornú kvalifikáciu zamestnancov určených na plnenie zmluvy:
Nevyžaduje sa

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

Toto verejné obstarávanie je vhodné aj pre malé a stredné podniky (MSP): nie

5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

Cieľ strategického verejného obstarávania: Žiadne strategické verejné obstarávanie

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie, Súťažný podklad

Kritérium: Opatrenia na zabezpečenie kvality

Popis výberového kritéria: Eigenerklärung Anlage-Bietereignung (den Vergabeunterlagen beigefügt) mit Angabe Ihrer Maßnahmen zur Gewährleistung und Sicherstellung der Qualität hinsichtlich der Auftragsausführung.

Kritérium: Referencie na špecifikované služby

Popis výberového kritéria: Eigenerklärung Anlage-Bietereignung (den Vergabeunterlagen beigefügt. Zum Nachweis der Fachkunde und Zuverlässigkeit sind 3 Referenzen, nicht älter als 3 Jahre zum Ende der Angebotsfrist) zu benennen, die hinsichtlich Art und Umfang der Leistungen vergleichbar sind.

Kritérium: Podiel subdodávok

Popis výberového kritéria: Eigenerklärung Anlage-Bietereignung (den Vergabeunterlagen beigefügt.) Sofern Teile des Auftrags an Unterauftragnehmer vergeben werden sollen, sind diese im Angebot namentlich zu benennen. Darüber hinaus ist genau anzugeben, welche Leistungen im Einzelnen durch den jeweiligen Auftragnehmer erbracht, bzw. ausgeführt werden. Der Unterauftragnehmer hat zu dem die "Eigenerklärung zur Zuverlässigkeit" sowie die "Anlage Bietereignung" vollständig auszufüllen, zu unterschreiben und mit einem Firmenstempel zu versehen - auch dann, wenn in den betreffenden Dokumenten keine separate Unterschriftenzeile vorgesehen ist. Es sind Angaben zur Koordination der Zusammenarbeit mit Unterauftragnehmenden anzugeben.

Kritérium: Poistenie profesijného rizika

Popis výberového kritéria: Bietereignung (den Vergabeunterlagen beigefügt) mit Angaben zur Betriebshaftpflichtversicherung mit nachfolgenden Mindestdeckungssummen:

Personenschäden: 3.000.000 EUR (je Schadensfall) Sachschäden: 2.000.000 EUR (je Schadensfall) Umweltschäden: 500.000 Euro (je Schadensfall) Vermögensschäden 500.000 EUR (je Schadensfall) Der Bieter hat in der Anlage Bietereignung zu erklären, dass er nach Zuschlagserteilung einen Nachweis über das Bestehen der Betriebshaftpflichtversicherung mit den genannten Versicherungssummen vorlegt. Sollte eine Betriebshaftpflicht mit den Versicherungssummen nicht bestehen, hat der Bieter in der Anlage Bietereignung zu erklären, dass eine entsprechende Versicherung für die Dauer der Vertragslaufzeit unverzüglich nach Zuschlagserteilung abgeschlossen wird.

Kritérium: Celkový ročný obrat

Popis výberového kritéria: Bietereignung (den Vergabeunterlagen beigelegt) mit Angaben zum Gesamtumsatz in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren 2023, 2024, 2025 (Angabe p. a.)

Kritérium: Priemerný špecifický ročný obrat

Popis výberového kritéria: Bietereignung (den Vergabeunterlagen beigelegt) mit Angaben zum Gesamtumsatz im Geschäftsbereich der zu vergebenen Leistungen in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren 2023, 2024, 2025 (Angabe p. a.)

Kritérium: Registrácia v obchodnom registri

Popis výberového kritéria: Bietereignung (den Vergabeunterlagen beigelegt) mit Angabe der Amtsgericht/Handelsregister - Nummer.

5.1.11. Súťažné podklady

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: nemčina

Adresa súťažných podkladov: <https://vergabe.lvr.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=Details&TenderOID=54321-Tender-19d6beac940-331891dec6d35c74>

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povolená

Adresa na predkladanie: <https://vergabe.lvr.de/NetServer/index.jsp>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: nemčina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Nie je povolená

Uchádzači môžu predložiť viac ako jednu ponuku: Povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 10/09/2026 12:30:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 81 Dni

Informácie, ktoré možno doplniť po uplynutí lehoty na predkladanie ponúk:

Podľa uváženia kupujúceho sa môžu všetky chýbajúce dokumenty týkajúce sa uchádzača predložiť neskôr.

Doplňujúce informácie: Fehlende Unterlagen werden im Rahmen des vergaberechtlich Zulässigen nach § 56 VgV nachgefordert.

Informácie o verejnom otváraní ponúk:

Dátum otvorenia: 10/09/2026 12:30:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Elektronická fakturácia: Povolená

Bude sa využívať elektronické objednávanie: áno

Bude sa využívať elektronická platba: áno

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: Vergabekammer Rheinland, c/o Bezirksregierung Köln
Informácie o lehotách na preskúmanie: Nach § 160 des Gesetzes gegen Wettbewerbsbeschränkungen (GWB) ist der Antrag auf Einleitung eines Nachprüfungsverfahrens vor der Vergabekammer unzulässig, soweit 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 GWB bleibt unberührt, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2 GWB. § 134 Absatz 1 Satz 2 GWB bleibt unberührt.
Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: LVR-Fachbereich Zentraler Einkauf und Dienstleistungen
Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť: LVR-Fachbereich Zentraler Einkauf und Dienstleistungen

5.1. Časť: LOT-0002

Názov: Regional-Los Ost

Opis: Rahmenvertrag über die Reparatur und Wartung von Großküchentechnik für die Dienststellen und Einrichtungen des Landschaftsverbandes Rheinland

Interný identifikátor: LOT-0002

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 50000000 Opravárske a údržbárske služby

Možnosti:

Popis možností: Die Rahmenverträge können durch den Auftraggeber mit einer Laufzeit von 12 Monaten zweimal verlängert werden.

5.1.2. Miesto plnenia

Mesto: Köln

PSC: 50667

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Köln, Kreisfreie Stadt (DEA23)

Krajina: Nemecko

5.1.3. Predpokladané trvanie

Dátum začatia: 01/12/2026

Dátum konca trvania: 30/11/2030

5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 2

Ďalšie informácie o obnovení: Verlängerungsoption 1: 01.12.2028 bis 30.11.2029

Verlängerungsoption 2: 01.12.2029 bis 30.11.2030

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Je povinné uviesť mená a odbornú kvalifikáciu zamestnancov určených na plnenie zmluvy:

Nevyžaduje sa

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

Toto verejné obstarávanie je vhodné aj pre malé a stredné podniky (MSP): nie

5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

Cieľ strategického verejného obstarávania: Žiadne strategické verejné obstarávanie

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie, Súťažný podklad

Kritérium: Opatrenia na zabezpečenie kvality

Popis výberového kritéria: Eigenerklärung Anlage-Bietereignung (den Vergabeunterlagen beigefügt) mit Angabe Ihrer Maßnahmen zur Gewährleistung und Sicherstellung der Qualität hinsichtlich der Auftragsausführung.

Kritérium: Referencie na špecifikované služby

Popis výberového kritéria: Eigenerklärung Anlage-Bietereignung (den Vergabeunterlagen beigefügt. Zum Nachweis der Fachkunde und Zuverlässigkeit sind 3 Referenzen, nicht älter als 3 Jahre zum Ende der Angebotsfrist) zu benennen, die hinsichtlich Art und Umfang der Leistungen vergleichbar sind.

Kritérium: Podiel subdodávok

Popis výberového kritéria: Eigenerklärung Anlage-Bietereignung (den Vergabeunterlagen beigefügt.) Sofern Teile des Auftrags an Unterauftragnehmer vergeben werden sollen, sind diese im Angebot namentlich zu benennen. Darüber hinaus ist genau anzugeben, welche Leistungen im Einzelnen durch den jeweiligen Auftragnehmer erbracht, bzw. ausgeführt werden. Der Unterauftragnehmer hat zu dem die "Eigenerklärung zur Zuverlässigkeit" sowie die "Anlage Bietereignung" vollständig auszufüllen, zu unterschreiben und mit einem Firmenstempel zu versehen - auch dann, wenn in den betreffenden Dokumenten keine separate Unterschriftenzeile vorgesehen ist. Es sind Angaben zur Koordination der Zusammenarbeit mit Unterauftragnehmenden anzugeben.

Kritérium: Poistenie profesijného rizika

Popis výberového kritéria: Bietereignung (den Vergabeunterlagen beigefügt) mit Angaben zur Betriebshaftpflichtversicherung mit nachfolgenden Mindestdeckungssummen:

Personenschäden: 3.000.000 EUR (je Schadensfall) Sachschäden: 2.000.000 EUR (je Schadensfall) Umweltschäden: 500.000 Euro (je Schadensfall) Vermögensschäden 500.000 EUR (je Schadensfall) Der Bieter hat in der Anlage Bietereignung zu erklären, dass er nach Zuschlagserteilung einen Nachweis über das Bestehen der Betriebshaftpflichtversicherung mit den genannten Versicherungssummen vorlegt. Sollte eine Betriebshaftpflicht mit den Versicherungssummen nicht bestehen, hat der Bieter in der Anlage Bietereignung zu erklären, dass eine entsprechende Versicherung für die Dauer der Vertragslaufzeit unverzüglich nach Zuschlagserteilung abgeschlossen wird.

Kritérium: Celkový ročný obrat

Popis výberového kritéria: Bietereignung (den Vergabeunterlagen beigefügt) mit Angaben zum Gesamtumsatz in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren 2023, 2024, 2025 (Angabe p. a.)

Kritérium: Priemerný špecifický ročný obrat

Popis výberového kritéria: Bietereignung (den Vergabeunterlagen beigelegt) mit Angaben zum Gesamtumsatz im Geschäftsbereich der zu vergebenen Leistungen in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren 2023, 2024, 2025 (Angabe p. a.)

Kritérium: Registrácia v obchodnom registri

Popis výberového kritéria: Bietereignung (den Vergabeunterlagen beigelegt) mit Angabe der Amtsgericht/Handelsregister - Nummer.

5.1.11. Súťažné podklady

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: nemčina

Adresa súťažných podkladov: https://vergabe.lvr.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-19d6beac940-331891dec6d35c74

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povolená

Adresa na predkladanie: <https://vergabe.lvr.de/NetServer/index.jsp>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: nemčina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Nie je povolená

Uchádzači môžu predložiť viac ako jednu ponuku: Povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 10/09/2026 12:30:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 81 Dni

Informácie, ktoré možno doplniť po uplynutí lehoty na predkladanie ponúk:

Podľa uváženia kupujúceho sa môžu všetky chýbajúce dokumenty týkajúce sa uchádzača predložiť neskôr.

Doplňujúce informácie: Fehlende Unterlagen werden im Rahmen des vergaberechtlich Zulässigen nach § 56 VgV nachgefordert.

Informácie o verejnom otváraní ponúk:

Dátum otvorenia: 10/09/2026 12:30:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Elektronická fakturácia: Povolená

Bude sa využívať elektronické objednávanie: áno

Bude sa využívať elektronická platba: áno

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: Vergabekammer Rheinland, c/o Bezirksregierung Köln

Informácie o lehotách na preskúmanie: Nach § 160 des Gesetzes gegen

Wettbewerbsbeschränkungen (GWB) ist der Antrag auf Einleitung eines

Nachprüfungsverfahrens vor der Vergabekammer unzulässig, soweit 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des

Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 GWB bleibt unberührt, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2 GWB. § 134 Absatz 1 Satz 2 GWB bleibt unberührt.

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: LVR-Fachbereich Zentraler Einkauf und Dienstleistungen

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť: LVR-Fachbereich Zentraler Einkauf und Dienstleistungen

5.1. Časť: LOT-0003

Názov: Regional-Lose Süd / West

Opis: Rahmenvertrag über die Reparatur und Wartung von Großküchentechnik für die Dienststellen und Einrichtungen des Landschaftsverbandes Rheinland

Interný identifikátor: LOT-0003

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 50000000 Opravárske a údržbárske služby

Možnosti:

Popis možností: Die Rahmenverträge können durch den Auftraggeber mit einer Laufzeit von 12 Monaten zweimal verlängert werden.

5.1.2. Miesto plnenia

Mesto: Köln

PSČ: 50667

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Köln, Kreisfreie Stadt (DEA23)

Krajina: Nemecko

5.1.3. Predpokladané trvanie

Dátum začatia: 01/12/2026

Dátum konca trvania: 30/11/2030

5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 2

Ďalšie informácie o obnovení: Verlängerungsoption 1: 01.12.2028 bis 30.11.2029

Verlängerungsoption 2: 01.12.2029 bis 30.11.2030

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Je povinné uviesť mená a odbornú kvalifikáciu zamestnancov určených na plnenie zmluvy: Nevyžaduje sa

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

Toto verejné obstarávanie je vhodné aj pre malé a stredné podniky (MSP): nie

5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

Cieľ strategického verejného obstarávania: Žiadne strategické verejné obstarávanie

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie, Súťažný podklad

Kritérium: Opatrenia na zabezpečenie kvality

Popis výberového kritéria: Eigenerklärung Anlage-Bietereignung (den Vergabeunterlagen beigelegt) mit Angabe Ihrer Maßnahmen zur Gewährleistung und Sicherstellung der Qualität hinsichtlich der Auftragsausführung.

Kritérium: Referencie na špecifikované služby

Popis výberového kritéria: Eigenerklärung Anlage-Bietereignung (den Vergabeunterlagen beigelegt). Zum Nachweis der Fachkunde und Zuverlässigkeit sind 3 Referenzen, nicht älter als 3 Jahre zum Ende der Angebotsfrist) zu benennen, die hinsichtlich Art und Umfang der Leistungen vergleichbar sind.

Kritérium: Podiel subdodávok

Popis výberového kritéria: Eigenerklärung Anlage-Bietereignung (den Vergabeunterlagen beigelegt.) Sofern Teile des Auftrags an Unterauftragnehmer vergeben werden sollen, sind diese im Angebot namentlich zu benennen. Darüber hinaus ist genau anzugeben, welche Leistungen im Einzelnen durch den jeweiligen Auftragnehmer erbracht, bzw. ausgeführt werden. Der Unterauftragnehmer hat zu dem die "Eigenerklärung zur Zuverlässigkeit" sowie die "Anlage Bietereignung" vollständig auszufüllen, zu unterschreiben und mit einem Firmenstempel zu versehen - auch dann, wenn in den betreffenden Dokumenten keine separate Unterschriftenzeile vorgesehen ist. Es sind Angaben zur Koordination der Zusammenarbeit mit Unterauftragnehmenden anzugeben.

Kritérium: Poistenie profesijného rizika

Popis výberového kritéria: Bietereignung (den Vergabeunterlagen beigelegt) mit Angaben zur Betriebshaftpflichtversicherung mit nachfolgenden Mindestdeckungssummen:

Personenschäden: 3.000.000 EUR (je Schadensfall) Sachschäden: 2.000.000 EUR (je Schadensfall) Umweltschäden: 500.000 Euro (je Schadensfall) Vermögensschäden 500.000 EUR (je Schadensfall) Der Bieter hat in der Anlage Bietereignung zu erklären, dass er nach Zuschlagserteilung einen Nachweis über das Bestehen der Betriebshaftpflichtversicherung mit den genannten Versicherungssummen vorlegt. Sollte eine Betriebshaftpflicht mit den Versicherungssummen nicht bestehen, hat der Bieter in der Anlage Bietereignung zu erklären, dass eine entsprechende Versicherung für die Dauer der Vertragslaufzeit unverzüglich nach Zuschlagserteilung abgeschlossen wird.

Kritérium: Celkový ročný obrat

Popis výberového kritéria: Bietereignung (den Vergabeunterlagen beigelegt) mit Angaben zum Gesamtumsatz in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren 2023, 2024, 2025 (Angabe p. a.)

Kritérium: Priemerný špecifický ročný obrat

Popis výberového kritéria: Bietereignung (den Vergabeunterlagen beigelegt) mit Angaben zum Gesamtumsatz im Geschäftsbereich der zu vergebenen Leistungen in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren 2023, 2024, 2025 (Angabe p. a.)

Kritérium: Registrácia v obchodnom registri

Popis výberového kritéria: Bietereignung (den Vergabeunterlagen beigefügt) mit Angabe der Amtsgericht/Handelsregister - Nummer.

5.1.11. Súťažné podklady

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: nemčina

Adresa súťažných podkladov: <https://vergabe.lvr.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=Details&TenderOID=54321-Tender-19d6beac940-331891dec6d35c74>

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povolená

Adresa na predkladanie: <https://vergabe.lvr.de/NetServer/index.jsp>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: nemčina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Nie je povolená

Uchádzači môžu predložiť viac ako jednu ponuku: Povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 10/09/2026 12:30:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 81 Dni

Informácie, ktoré možno doplniť po uplynutí lehoty na predkladanie ponúk:

Podľa uváženia kupujúceho sa môžu všetky chýbajúce dokumenty týkajúce sa uchádzača predložiť neskôr.

Doplňujúce informácie: Fehlende Unterlagen werden im Rahmen des vergaberechtlich Zulässigen nach § 56 VgV nachgefordert.

Informácie o verejnom otvorení ponúk:

Dátum otvorenia: 10/09/2026 12:30:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Elektronická fakturácia: Povolená

Bude sa využívať elektronické objednávanie: áno

Bude sa využívať elektronická platba: áno

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: Vergabekammer Rheinland, c/o Bezirksregierung Köln

Informácie o lehotách na preskúmanie: Nach § 160 des Gesetzes gegen

Wettbewerbsbeschränkungen (GWB) ist der Antrag auf Einleitung eines

Nachprüfungsverfahrens vor der Vergabekammer unzulässig, soweit 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des

Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 GWB bleibt

unberührt, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung

erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist

zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3.

Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2 GWB. § 134 Absatz 1 Satz 2 GWB bleibt unberührt.

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: LVR-Fachbereich Zentraler Einkauf und Dienstleistungen

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť: LVR-Fachbereich Zentraler Einkauf und Dienstleistungen

8. Organizácie

8.1. ORG-7001

Úradný názov: LVR-Fachbereich Zentraler Einkauf und Dienstleistungen

Registračné číslo: Leitweg ID 05315-31002-83

Poštová adresa: Hermann-Pünder-Straße 1

Mesto: Köln

PSČ: 50679

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Köln, Kreisfreie Stadt (DEA23)

Krajina: Nemecko

E-mail: akif.tatoglu@lvr.de

Telefón: +49(221) 809-2691

Internetová adresa: <http://www.lvr.de>

Profil kupujúceho: <https://vergabe.lvr.de/NetServer/index.jsp>

Roly tejto organizácie:

Kupujúci

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť

8.1. ORG-7004

Úradný názov: Vergabekammer Rheinland, c/o Bezirksregierung Köln

Registračné číslo: Leitweg-ID 05315-03002-81

Poštová adresa: Zeughausstraße 2-10

Mesto: Köln

PSČ: 50667

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Köln, Kreisfreie Stadt (DEA23)

Krajina: Nemecko

E-mail: vrheinland@bezreg-koeln.nrw.de

Telefón: +49 221147-3055

Fax: +49 221147-2889

Internetová adresa: http://www.bezreg-koeln.nrw.de/brk_internet/vergabekammer/

Roly tejto organizácie:

Organizácia pre preskúmanie

8.1. ORG-7005

Úradný názov: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registračné číslo: 0204:994-DOEVD-83

Mesto: Bonn

PSČ: 53119

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Krajina: Nemecko

E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefón: +49228996100

Roly tejto organizácie:

TED eSender

Informácie o oznámení

Identifikátor/verzia oznámenia: d55e4fa1-8e7c-4cdf-b38c-742b38ca85c4 - 01

Typ formulára: Súťaž

Typ oznámenia: Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii
– štandardný režim

Podtyp oznámenia: 16

Dátum odoslania oznámenia: 06/08/2026 13:39:22 (UTC+02:00) východoeurópsky čas,
stredoeurópsky letný čas

Jazyky, v ktorých je toto oznámenie oficiálne k dispozícii: nemčina

Číslo uverejnenia oznámenia: 548475-2026

Číslo vydania série S úradného vestníka: 151/2026

Dátum uverejnenia: 07/08/2026